

Full Length Die 7/8 - Full Length Die 7mm STW

The FL dies is used to size the cartridge case on full length. In addition to a removable expander our FL dies have an integrated primer ejector pin. All used spindles, the expander and ejector pin can be replaced easily if necessary, with just little effort.

Calibration takes place when the cartridge case is pushed into the die. The neck of the case is calibrated from the inside when it is moved out of the die. This will form the cartridge case and achieves a correct neck tension.

The correct position of the die in the press is set with the lock nut. All relevant components have an article number for easy reordering if necessary. You will find further instructions and assistance in selecting accessories and spare parts in the manual.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: Full Length Die 7mm STW
- Manufacturer: TRIEBEL
- Product no.: EU2012779
- Mfr. No.: 3213601
- Thread: 7/8
- Delivery weight: 0.3kg
- Shipping height: 43mm
- Shipping width: 43mm
- Shipping length: 125mm

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW](#)
- [English: Full Length Die 7/8 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Die de Recalibrage Complet 7/8 7mm STW](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Długości Roboczej FL 7/8](#)
- [Suomi: Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW

Einführung

Vielen Dank, dass du dich für das Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW entschieden hast. Dieses Produkt ist darauf ausgelegt, dir beim Dimensionieren von Patronenlagern auf volle Länge zu helfen. Um die Sicherheit bei der Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten, ist es wichtig, die folgenden Sicherheitshinweise und Anleitungen zu beachten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt regelmäßig auf Abnutzung oder Beschädigung überprüft wird.
- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Achte darauf, dass du beim Arbeiten mit dem Die die geeignete Schutzausrüstung trägst, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Informiere dich über die Sicherheitsstandards und richtlinien für deine Region.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Überprüfe vor der Verwendung, ob alle Teile des Dies in gutem Zustand sind und richtig funktionieren.
- Vermeide den Kontakt mit beweglichen Teilen während des Betriebs.
- Achte darauf, dass du die Matrize korrekt in der Presse positionierst, um ein Verrutschen oder andere Unfälle zu vermeiden.
- Verwende nur die empfohlenen Ersatzteile und Zubehörteile, um die Sicherheit und Funktionalität des Produkts zu gewährleisten.
- Halte den Arbeitsbereich sauber und frei von Hindernissen, um Stürze oder Unfälle zu vermeiden.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation der Matrize:

- Stelle sicher, dass die Presse stabil und sicher aufgestellt ist.
- Befestige die Matrize mit der Sicherungsmutter in der gewünschten Position.
- Überprüfe, ob die Matrize fest sitzt, bevor du mit dem Arbeiten beginnst.

2. Verwendung des Dies:

- Schiebe das Patronenlager vorsichtig in die Matrize.
- Achte darauf, dass der Hals der Hülse richtig positioniert ist, um eine korrekte Kalibrierung zu gewährleisten.
- Betätige die Presse gleichmäßig, um das Patronenlager zu formen.
- Ziehe das Patronenlager vorsichtig aus der Matrize, um Beschädigungen zu vermeiden.

3. Nach der Nutzung:

- Reinige das Die und die Presse nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Lagere das Produkt an einem trockenen und sicheren Ort, fern von direkter Sonneneinstrahlung und Feuchtigkeit.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften zur Abfallentsorgung.
- Achte darauf, dass alle Teile des Dies umweltgerecht entsorgt werden.
- Wenn du dir unsicher bist, wie du das Produkt entsorgen sollst, kontaktiere die örtliche Abfallbehörde für weitere Informationen.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen zu Sicherheitshinweisen oder zur Verwendung des Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Es ist wichtig, dass du bei Unsicherheiten oder Problemen Unterstützung erhältst.

Schlussfolgerung

Die Sicherheit steht an erster Stelle, wenn du das Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW verwendest. Durch das Befolgen dieser Sicherheitshinweise und Anleitungen kannst du sicherstellen, dass du das Produkt sicher und effektiv nutzt. Bei weiteren Fragen oder Bedenken zögere nicht, Unterstützung zu suchen.

Full Length Die 7/8 Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Full Length Die 7/8 for your reloading needs. This guide provides important safety instructions to ensure the safe and effective use of this product. Please read all sections carefully before using the die.

General Safety Guidelines

- Ensure that the Full Length Die is used only for its intended purpose: sizing cartridge cases.
- Always follow the manufacturer's instructions for use and maintenance.
- Keep the die and all related tools out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the die for wear and damage. Do not use if any parts are worn or broken.
- Store the die in a safe, dry place when not in use to prevent damage or accidents.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses, when using the die.
- Ensure that your work area is clean and organized to prevent accidents.
- Use the die only with compatible cartridge cases as specified by the manufacturer.
- Do not exceed the recommended load limits for the cartridge cases being sized.
- Be cautious of sharp edges and moving parts when operating the die.
- If you experience any abnormal operation or noise while using the die, stop immediately and inspect the equipment.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure your reloading press is securely mounted and stable.
- Use the lock nut to set the correct position of the die in the press.
- Ensure the die is threaded properly into the press (Thread: 7/8).
- Attach the expander and ejector pin as needed, ensuring they are securely in place.

2. Usage:

- Begin by inserting the cartridge case into the die.
- Push the cartridge case into the die to calibrate the neck from the inside.
- Monitor the tension of the neck as you size the case to ensure it meets specifications.
- After sizing, carefully remove the cartridge case from the die.
- If necessary, replace any used spindles, the expander, or ejector pin with minimal effort.

Disposal Instructions

- Dispose of any worn or broken components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the die or its components in regular household waste.
- Consider recycling metal components where applicable.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Full Length Die, please consult the product manual or reach out to your retailer for assistance. You may also refer to the EU's Safety Gate platform for updates on product safety and recalls.

Thank you for prioritizing safety in your reloading activities. Enjoy your experience with the Full Length Die 7/8.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el Die FL 7/8 Full Length Die 7mm STW. Este producto está diseñado para dimensionar el cartucho en toda su longitud, garantizando un funcionamiento seguro y eficaz. Este manual proporciona pautas de seguridad esenciales y recomendaciones para su uso adecuado.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el die.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y personas no autorizadas.
- Siempre usa equipo de protección personal adecuado (gafas de seguridad, guantes, etc.) al trabajar con el die.
- Inspecciona el die antes de cada uso para asegurarte de que no haya daños visibles.
- No utilices el die si está dañado o si alguna de sus partes está desgastada.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso adecuado:** Este die está diseñado exclusivamente para dimensionar cartuchos. No lo uses para otros fines.
- **Calibración:** Asegúrate de que el die esté correctamente calibrado antes de introducir el cartucho. La calibración se realiza al introducir el cartucho en el die.
- **Extracción de fulminante:** Utiliza el pin extractor de fulminante integrado con cuidado. Asegúrate de que el die esté en una posición segura antes de realizar esta operación.
- **Reemplazo de componentes:** Todos los husillos, el expansor y el pin extractor son reemplazables. Realiza este proceso con precaución y asegúrate de seguir las instrucciones del manual.
- **Posición del die:** Asegúrate de que el die esté correctamente posicionado en la prensa utilizando la tuerca de bloqueo.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Coloca el die en la prensa y ajusta la tuerca de bloqueo para asegurar su posición.
- Verifica que el die esté nivelado y alineado correctamente.

2. Calibración:

- Inserta el cartucho en el die.
- Ajusta el die hasta que el cartucho esté completamente introducido.
- Verifica que el cuello del cartucho esté calibrado desde el interior.

3. Uso del Expansor y Pin Extractor:

- Para usar el expansor, retíralo suavemente del die y colócalo en su lugar cuando sea necesario.
- Usa el pin extractor para retirar el fulminante, asegurándote de que el die esté en una posición segura.

4. Mantenimiento:

- Limpia el die después de cada uso para evitar la acumulación de residuos.
- Inspecciona regularmente todas las partes del die y reemplaza cualquier componente dañado.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el die, asegúrate de desecharlo de manera segura.
- Consulta las normativas locales sobre la eliminación de herramientas y productos de metal.
- Si el die está dañado y no se puede utilizar, considera llevarlo a un centro de reciclaje especializado.

Información de Contacto para Más Soporte

Para preguntas adicionales sobre la seguridad y el uso correcto del Die FL 7/8 Full Length Die 7mm STW, consulta el manual del producto o contacta a un distribuidor autorizado.

Recuerda que es importante reportar cualquier producto inseguro o accidentes a las autoridades competentes. Mantente informado sobre actualizaciones de recall a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Gracias por seguir estas directrices de seguridad y disfrutar de un uso seguro y eficaz de tu die.

Guide de Sécurité pour le Die de Recalibrage Complet 7/8 7mm STW

Introduction

Merci d'avoir choisi le Die de Recalibrage Complet 7/8 7mm STW. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit. Veuillez lire attentivement ce document avant d'utiliser le die.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le die est utilisé uniquement pour son but prévu.
- Gardez le die hors de portée des enfants et des groupes vulnérables.
- Vérifiez régulièrement l'état du die avant chaque utilisation pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas le die de manière non autorisée, car cela pourrait entraîner des risques de sécurité.
- Suivez toutes les instructions d'utilisation fournies dans ce guide.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection lorsque vous utilisez le die pour éviter les blessures aux yeux.
- Utilisez des gants de protection pour éviter les coupures ou les abrasions.
- Assurez-vous que la presse est bien fixée avant d'utiliser le die.
- Ne forcez pas l'étui de cartouche dans le die. Si vous rencontrez une résistance, vérifiez que tout est correctement aligné.
- Ne laissez pas le die sans surveillance pendant son utilisation.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Die

- Dévissez l'écrou de verrouillage de la presse.
- Insérez le die dans la presse et serrez l'écrou de verrouillage pour le maintenir en place.
- Assurez-vous que le die est bien aligné avec la presse.

2. Utilisation du Die

- Placez l'étui de cartouche dans le die.
- Poussez l'étui de cartouche dans le die avec une pression uniforme.
- Une fois l'étui extrait, vérifiez qu'il est correctement calibré au niveau du col.

3. Remplacement des Composants

- Si nécessaire, retirez l'expandeur ou la goupille d'éjection en dévissant les composants.
- Remplacez-les par des pièces de rechange appropriées en suivant les instructions du manuel.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le die dans les ordures ménagères.
- Consultez les directives locales pour le recyclage des matériaux métalliques.
- Assurez-vous que toutes les pièces usées sont éliminées de manière sécurisée.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez consulter le point de contact de l'UE approprié pour obtenir des informations supplémentaires.

En suivant ces directives, vous contribuerez à assurer votre sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du Die de Recalibrage Complet 7/8 7mm STW. Merci de votre attention et de votre vigilance pour une utilisation sûre et responsable.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Prodotto

Introduzione

Grazie per aver scelto il nostro Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW. Questo prodotto è progettato per dimensionare i bossoli in lunghezza completa, garantendo prestazioni ottimali e sicurezza durante l'uso. È importante seguire queste istruzioni di sicurezza per garantire un utilizzo corretto e sicuro del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il die in un ambiente di lavoro sicuro e ben illuminato.
- Indossa sempre protezioni adeguate, come occhiali di sicurezza e guanti, per proteggere te stesso durante l'uso.
- Mantieni il die e gli accessori lontani dalla portata dei bambini e di animali domestici.
- Controlla regolarmente il die per eventuali segni di usura o danni. Non utilizzare se il prodotto è danneggiato.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Identificazione dei Rischi:** Durante l'uso del die, ci possono essere rischi di infortuni dovuti a:
 - Parti mobili che possono causare schiacciamenti.
 - Schegge o detriti volanti durante il processo di dimensionamento.
- **Istruzioni per Evitare i Rischi:**
 - Assicurati che il die sia fissato saldamente alla pressa prima di iniziare a lavorare.
 - Non mettere le mani o altre parti del corpo nelle vicinanze delle parti mobili durante il funzionamento.
 - Usa sempre l'espansore rimovibile e il perno espulsore come indicato per evitare malfunzionamenti.
- **Avvertenze per Pubblico Specifico:** Questo prodotto non è adatto per l'uso da parte di bambini e deve essere utilizzato solo da adulti esperti.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che la pressa sia spenta e scollegata prima di installare il die.
- Fissa il die nella pressa utilizzando il dado di blocco, assicurandoti che sia ben fissato.
- Controlla che il perno espulsore di primer sia correttamente posizionato.

2. Uso:

- Inserisci il bossolo nel die e assicurati che sia posizionato correttamente.
- Aziona la pressa per spingere il bossolo nel die. Questo processo calibrerà il collo del bossolo.
- Estrai il bossolo dal die con attenzione, controllando che non ci siano segni di danneggiamento.
- Se necessario, sostituisci il mandrino, l'espansore o il perno espulsore seguendo le istruzioni nel manuale.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le leggi e i regolamenti locali per lo smaltimento dei materiali di scarto.
- Non smaltire il die o i suoi componenti nell'ambiente. Contatta un centro di riciclaggio o smaltimento autorizzato per ulteriori istruzioni.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o preoccupazione riguardante la sicurezza del prodotto, si prega di contattare il servizio clienti del produttore. Assicurati di avere il numero di articolo a portata di mano per facilitare il processo.

Seguendo queste istruzioni, puoi garantire un utilizzo sicuro e efficace del tuo Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW. Ricorda di rimanere informato sulle eventuali notifiche di richiamo attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE e di segnalare eventuali prodotti non sicuri alle autorità competenti.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Długości Roboczej FL 7/8

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Długości Roboczej FL 7/8. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu, prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższą instrukcją bezpieczeństwa. Produkt ten jest przeznaczony do formowania łusek naboju na pełną długość i powinien być używany zgodnie z zaleceniami.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Przed użyciem produktu upewnij się, że zapoznałeś się z instrukcją obsługi oraz wszelkimi ostrzeżeniami.
- Produkt przeznaczony jest tylko dla dorosłych użytkowników. Nie należy go używać w obecności dzieci.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Regularnie sprawdzaj stan techniczny produktu. Wszelkie uszkodzenia należy zgłaszać i nie używać uszkodzonego sprzętu.
- Przechowuj produkt w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci i zwierząt.

Specyficzne środki ostrożności podczas użycia

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, zgodnie z instrukcją obsługi.
- Nie używaj nadmiernej siły podczas instalacji lub użytkowania, aby uniknąć uszkodzeń.
- Upewnij się, że wszystkie komponenty są odpowiednio zamocowane przed rozpoczęciem pracy.
- Zawsze kalibruj łuskę naboju zgodnie z instrukcją, aby osiągnąć prawidłowe napięcie szyjki.
- Nie przekraczaj maksymalnych wartości obciążenia określonych przez producenta.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja:

- Umieść Długość Roboczą FL w prasie zgodnie z instrukcją producenta.
- Użyj nakrętki blokującej, aby ustawić prawidłową pozycję dławnicy.
- Sprawdź, czy gwint do wyrzucania kapiszonów jest prawidłowo zamocowany.

2. Użytkowanie:

- Wciągnij łuskę naboju do dławnicy, aby rozpocząć kalibrację.
- Upewnij się, że szyjka łuski jest kalibrowana od wewnątrz, gdy jest wyciągana z dławnicy.
- W przypadku jakichkolwiek problemów podczas użytkowania, przerwij pracę i sprawdź produkt.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Produkt należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych pojemników na śmieci. Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów niebezpiecznych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Zgłaszanie produktów niebezpiecznych

- W przypadku zauważenia jakichkolwiek niebezpiecznych produktów lub incydentów, zgłoś to odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj regularnie aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych zaleceń. Bezpieczeństwo użytkowników jest dla nas priorytetem.

Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet: Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW

Johdanto

Tervetuloa Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotta voit käyttää tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen käyttöä.

Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on suunniteltu ja valmistettu EU:n yleisen tuoteturvallisuusasetuksen (GPSR) mukaisesti.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta. Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitetulla tavalla ja seuraa käyttöohjeita.
- Ilmoita mahdollisista turvallisuusongelmista tai onnettomuuksista viranomaisille.
- Tarkista säännöllisesti EU:n Safety Gate alustalta mahdolliset tuotteen takaisinvetotiedotteet.

Erityiset Turvallisuustoimenpiteet Käytössä

- Käytä aina suojaruusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun työskentelet tuotteen kanssa.
- Varmista, että työskentelyalue on puhdas ja järjestetty, jotta vältetään onnettomuudet.
- Älä käytä tuotetta kosteissa tai märissä olosuhteissa.
- Varmista, että kaikki osat on asennettu oikein ennen käyttöä.
- Älä yritä muuttaa tai korjata tuotetta itse, ellei siihen ole erityisiä ohjeita.

Asennus ja Käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että kaikki tarvittavat osat ovat mukana: FLdie, laajentaja ja poistopinni.
- Kiinnitä FLdie puristimeen lukitusmutrilla varmistaaksesi oikean sijainnin.
- Tarkista, että laajentaja ja poistopinni ovat oikein asennettuja ja toimivat kunnolla.

2. Käyttö

- Työnnä patruunapesä dieen kalibrointia varten.
- Kalibrointi tapahtuu, kun pesä työnnetään dieestä ulos, muovaten sen ja saavuttaen oikean kaulajännityksen.
- Seuraa käyttöohjeita huolellisesti varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön.

Hävitysohjeet

- Tuote tulee hävittää ympäristöystävällisesti. Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana.
- Tarkista paikalliset säädökset ja ohjeet tuotteen hävittämiseksi.
- Kierrätä mahdolliset osat, jos se on mahdollista.

Lisätuki

Jos tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan tai myyjään. Varmista, että sinulla on tuotteen artikkelinumero valmiina.

Kiitos, että valitsit Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW tuotteen. Noudata näitä ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön!

Säkerhetsinstruktioner för Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW

Introduktion

Tack för att du har valt Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW. Denna produkt är utformad för att säkerställa en säker och effektiv användning vid storleksjustering av patronhylsor. Vänligen läs igenom dessa säkerhetsinstruktioner noggrant innan du använder produkten för att säkerställa en trygg och korrekt användning.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se alltid till att använda produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera regelbundet produkten för skador eller slitage.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med verktyg och utrustning.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från oordning för att undvika olyckor.
- Kontrollera att die är korrekt installerad innan du börjar använda den.
- Undvik att använda produkten om du är trött eller distraherad.
- Använd inte produkten för ändamål som inte är avsedda av tillverkaren.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Die:

- Skruva fast die i pressen med hjälp av låsmuttern. Se till att den sitter ordentligt.
- Kontrollera att alla komponenter, inklusive spindlar och expander, är i gott skick och korrekt installerade.

2. Användning av Die:

- Placera patronhylsan i die och tryck försiktigt in den för kalibrering.
- Observera att nacken på hylsan kalibreras från insidan när den flyttas ut ur die.
- Justera positionen för die i pressen om det behövs för att säkerställa korrekt funktion.

3. Underhåll:

- Rengör die och dess komponenter efter användning för att förhindra korrosion och slitage.
- Byt ut skadade eller slitna delar omedelbart för att säkerställa säker användning.

Avfallshantering

- Avfall från produkten bör hanteras i enlighet med lokala föreskrifter för avfallshantering.
- Återvinn material när det är möjligt för att minska miljöpåverkan.

Kontaktinformation för vidare support

För ytterligare instruktioner, hjälp med val av tillbehör eller reservdelar, vänligen se manualen som medföljer produkten. Du kan också kontakta tillverkaren för frågor rörande säkerhet och användning.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter!

Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Full Length Die 7/8 Full Length Die 7mm STW. Tento produkt je navržen tak, aby splňoval vysoké standardy bezpečnosti a účinnosti při práci s nábojnicemi. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální výkon, důrazně doporučujeme pečlivě si přečíst a dodržovat následující pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby všechny produkty byly používány v souladu s pokyny výrobce.
- Před použitím produktu zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebovaný.
- Uchovávejte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při práci s nábojnicemi noste ochranné brýle a rukavice.
- Informujte se o správných technikách a postupech před použitím.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Před použitím se ujistěte, že je die správně nastaveno a upevněno v lisovacím stroji.
- Nikdy se nedotýkejte vyhazovacího pinu během provozu.
- Při kalibraci nábojnice dbejte na to, aby byla nábojnice správně umístěna v die.
- Pokud zaznamenáte jakékoli neobvyklé zvuky nebo chování během používání, okamžitě zastavte stroj a zkontrolujte zařízení.
- Nepoužívejte die, pokud je poškozené nebo chybí některé komponenty.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace:

- Upevněte die do lisovacího stroje pomocí zajišťovací matice.
- Zkontrolujte, zda je die pevně a správně umístěno.
- Připojte expander a vyhazovací pin, pokud je to nutné.

2. Použití:

- Vložte nábojnici do die a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu stiskněte páku lisovacího stroje, dokud není nábojnice zcela kalibrována.
- Po dokončení procesu vyjměte nábojnici z die a zkontrolujte, zda je správně tvarována.

3. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte die na opotřebení a poškození.
- V případě potřeby vyměňte opotřebované komponenty za nové.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku se ujistěte, že dodržujete místní předpisy o odpadech.
- Nepoužívejte výrobek jako běžný odpad; zvažte recyklaci nebo ekologickou likvidaci.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace nebo dotazy týkající se bezpečnosti produktu se obraťte na příslušné úřady nebo výrobce. V případě potřeby se informujte o aktualizacích a upozorněních na nebezpečné produkty prostřednictvím platformy Safety Gate EU.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost a správné používání našich produktů.